

Виходить у Львові  
що два (крім неділь)  
гр. кат. свят) о 5-ї  
годині по полудні.

РЕДАКЦІЯ  
і Адміністрація: ули-  
ца Чарнецького ч. 10.  
ПІСЬМА приймають  
ся лише франковані.

РУКОПИСІ  
звертаються лише на  
окреме жадання і за вло-  
женем оплати пошт.

РЕКЛАМАЦІЇ  
невзапечатані вільні від  
оплати поштової.

# НАРОДНА ЧАСОПІСЬ

Додаток до „Газети Львівської“.

Передплата у Львові  
в бюрі днівників  
пасаж Гавсмана ч. 9 і  
в п. к. Староствах на  
провінції:

на цілий рік К 4·80  
на пів року К 2·40  
на четверть року К 1·20  
місячно . . . К —·40  
Поодиноке число 2 с.

З поштовою пере-  
силькою:  
на цілий рік К 10·80  
на пів року К 5·40  
на четверть р. К 2·70  
місячно . . . К —·90  
Поодиноке число 6 с.

## Вісти політичні.

Чехи супротив кабінету бар. Гавча. — Воро-  
хобня моряків на іспанських воєнних кора-  
блях. — Про положення робітників в Порту-  
галії. — Страйк в Англії.

Праса живо займається дальшим розвитком парламентарної ситуації. Часопис „Union“ містить розмову одного із своїх співробітників з визначним членом палати панів. Пітаний заявив, що донесення про близькій реконструкції кабінету ще перед скликанням палати послів суть безосновні і передчасні. Що бар. Гавч хоче мати по створій стороні більшість послів ческих, то очевидна річ, але ческі послі не мають охоти входити в склад більшості, взаглядно вибирати своїх представителів до кабінету, доки не будуть мати запоруки, що уздовжлене парламенту буде тривкіше, як за часів бар. Еека. Президент міністрів буде мусіти перед усім переждати угодові конференції в Празі і аж відтак порішить о дальших своїх кроках.

Орган ческих аграріїв „Venkov“ заявляє на ново, що ческі аграрії не думають входити до правителів більшості, доки не прийде до ческо-німецького порозуміння.

„Narodni Listy“ оповіщають статю дра Крамаржа, котрий гадає, що покликане бар.

Гавча на шефа кабінету означало не лише зміну личну, але також зміну системи. Др. Крамарж гадає, що творене парламентарної більшості повинно опирати ся о постійну політичну програму; др. Крамарж поборює спосіб, аби в дорозі уступок приєднувати поодинокі сторонництва при голосуваннях важливих для правительства і заявляє, що Чехи добре і певні союзники, але не можна від них жадати більших жертв, як жадається звичайно від сторонництв належачих до більшості.

Перед кількома днями донесли телеграми, що на іспанським воєнним кораблем „Numancia“ вибуха ворохобня. Вправді ворохобню зараз згноблено, однако дальші подроби про ту подію дають доказ, що ворохобники підкопали карність на флоті.

Не тільки бо на „Numanci“ вибухла ворохобня, але і парижский „Journal“ доносить з Кадіксу, панує велике невдоволення серед цілої іспанської флотилії. Коли би з'явився вояний корабель з республіканською флагом перед якоюсь південною пристанню, то нема сумніву, що населене прилучило би ся до сего руху. Шердовсім побоюють ся розрухів в Каталонії, особливо коли в Марокку прийшло до якого заколоту. На кораблі „Numanci“ доси розстрілено доразним судом лише провідника ворохобні. Як каже один офіцір, ворохобня на покладі сего корабля мала грізний характер, як доси думали. Була она ви-

слідом противопоїскою стрілі. На покладі кораблів „Cataluna“ і „Estremadura“ мали моряки також зворохобити ся. Доносять, що кораблі воєнні „Estremadura“, „Princesa du Asturias“ і „Laya“ а також торпедове судно „Terror“ відплили на море без відомої цілі. Все те вказує на дуже непевне положення в Іспанії, а нема сумніву, що республіканська пропаганда в Португалії тут чи мало до того причиняє ся.

Берлинський соціалістичний „Vorwärts“ пише про положення робітників в Португалії: Португальська робітнича вертва є в сильні хвили жертвою всяких переслідувань з боку нової буржуазійної республіки, яких ніколи не зазнавала за королівства. Послідною безличностю правительства було розвязане робітничої конфедерації в Оporto і робітничого осередного союза нібито для того, щоби ті організації не законні. Наколи ся реакційна боротьба не спинить ся, може дуже підорвати розвиток португальського пролетаріату. Під час страйку залізничників в Оporto можна було недавно бачити, що правительство стануло по стороні суспільності, дало їй до розпорядимости військо і вже по 20 днях переможено робітників, коли тимчасом робітники були би побідили, наколи би правительство не було не вмішувало ся. Республіка не думає про те, що она завдачує своє ествоване португальському пролетаріату... В той день, коли в португальським парламенті Жан Жоре дізнав сердечного привіту, відмов-

## Як володітель обманюють.

Жена царя Николая I., а сестра німецького царя Вільгельма I. приїхала одного дня до Москви і зайшла там до одного великого склепу, щоби там щось накупити. Цариця позісталася там зі своєю дружиною більше як годину, вишукувала собі товари і казала щораз то нові речі показувати. З боку стояв якийсь мужчина, котрий заедно щось записував. Дружина цариці гадала, що то якийсь помічник купецький, котрий спишує куплені речі а властитель склепу гадав знов, що то секретар в окруженні цариці, котрий в тій цілі стоїть завсідги недалеко від неї. Купець і его служба були для того супротив того чоловіка дуже чесні і казали єму самі, що цариця купила.

На другий день предложено маршалкови двору цариці рахунок на закуплені предмети і рахунок той заплачено. Але слідуючого дня предложено знов той рахунок і показало ся тепер, що лише сей другий рахунок був правдивий.

Цариця розгнівалася була дуже із за того обманювання, але цар Николай зачав съміти ся і казав: Заплати і памятай, що всюди суть мантії, котрі знають ся знаменито на обманювання. — Що той мантій належав до спілки чиновників паркового двору, о тім нема сумніву.

В 1888 р. стала ся дуже забавна подія

в однім місті полудневої Угорщини. Архікнязь Кароль Людвік був тоді протектором устроюваних забав на дохід Червоного хреста в Австрії. В тім місті якийсь високий достойник зробив бути ніби то богато для Червоного хреста а поправді оснував лише товариство під цею назвою. Нараз заповів Архікнязь Кароль Людвік, що приїде оглянути заведене Червоного хреста в тім місті. Товариство і его основатель не хотіли очевидно поганьбити ся і удали, що оснували шпиталь. Они в якісь домі, що стояв порожній, устроїли шпиталь. Позабирали меблі зі шпиталів, які були в місті, а по часті навіть з приватних домів і наймили остаточно кілька „недужих“, що мали покласти ся на ліжка. Архікнязь приїхав, оглянув шпиталь, тішив ся дуже, розмавляв з недужими і відтак поїхав. В дві години після шпитала вже не було. Лиш з одним недужим, котрому там сподобало ся і котрий не хотів уступити ся, було трохи клопоту, бо треба его було силоміць із „шпиталю“ викинути.

Одному Ішпанцеві в Барcelлоні удало ся виманити від турецкого володітеля чотири тисячі франків в той спосіб, що удав, що то ніби викрив якийсь заговор. Султана окружали люди, котрі безнастінно страшили его умисно вістями про якийсь заговор на его жите. Якийсь мантій з Барcelлони скористав із сего та написав до султана лист, в котрім подав ему до відомості, що єму удало ся викрити великий заговор на жите султана та хотів таки зараз

поїхати до Константинополя, щоби о всім розповісти, треба лише щоби ему дали 4 тисячі франків на дорогу. Турецкий генеральний консул в Барcelлоні одержав приказ виплатити ту суму а мантія — поминай як звали.

В падолисті 1906 р. доконано обманювання супротив нашого старенького Цісаря Франц Йосифа в так зухвалий спосіб, що аж трудно собі подумати. Цісар перебував тоді в Будапешті і одного дня рано вибрав ся на прохід. Нараз приступили до него якісь два старі, сиві бородаті діди в одіні давніх гонведів (краївої оборони). Цісар спітав їх, чого они жадають, а діди з плачем стали розповідати, що они такі бідні, що зі своїми родинами з голоду гинуть. Рівночасно подали й просьбу, на котрій цісар написав зверхка: „Виплатити тисячі двісті корон“ і післав з тим свого адютанта до каси. Цісар тимчасом розмавляв зі старими вояками. Коли адютант прийшов, цісар казав виплатити їм гроши і они зі слізами в очах подякували та пішли. Коли виходили з города, задержано їх. Завізано поліцію і тоді показало ся, що оба сиві бородаті діди мали поприправлювані сиві бороди і сиве волоса на голові. Наконець ще й то викрило ся, що оба ті старі вояки були знані добре поліції і вже нераз карані великі і зухвали мантії.

В 1885 році перебував теперішній англійський король а тодішній князь Валій в Парижі і зайшов був до театру Еден. Він приступив з двома знакомими панами до буфету і казав

лено голосу товарищеви Сильві, до запиту в справі розвязання робітничого союза і подій в Оporto.

Великий страйковий рух обхопив цілу Англію. В Лондоні страйк п'ята частина залагоджено, але в Ліверпулі прийшло до великих заворушень. Коло галі сьв. Юра зведено справді уличну битву. Поліціянти надармо старати ся вигнати товпи і перервати кордон страйкарів. Богато поліціянтів поранено і страйкарім удалось удержати своє становище. Цілу годину поліція не могла опорожнити площі. Вкінці магістрат звелів відчитати закон про бунт і візвано військо, яке примашувало готове стріляти і виперло страйкарів до бічних улиць, де ще до півночі тревали менші перепалки. Страйкарі хотіли дістати ся на стацію Лімерік, але поліція їх відперла. Розярена товща обкідала камінem також вози ратункової стації і таксаметрові повози, якими перевозжено ранених. Один офіцієр поліції має зломану ногу а один з поліціянтів розторочену щоку. Арештовано звиш 100 осіб.

Послідні неспокої в Ліверпулі і Глесгові мали спроваджений революційний характер. Вночі демонстранти пробували підпалити кілька каменниць. До поліції стріляло з револьверів. Коли товпи стали напирати на поліцію а відвана поміч не приходила, поліція ужила на поміч сикавок і струями води здергала товпу. На другий день посадника ранено каменем в голову. Страйкарі ограбили ратуш і президію поліції, аж військо розігнало демонстрантів, що атакували навіть склепи і приватні доми. Товариство торговельної плавби оголосило льокавт, наслідком чого 30.000 робітників утратило працю. Одногоди по полуничні ввечером вибухло в Ліверпулі кілька пожеж. Особливо небезпечна пожежа була в будинку товариства плавби. Товпи ограбили магазини, що находилися в тім будинку. Під час заворушень в Ліверпулі власти взяли до помочі військо, котре стріляло.

В Ньюкстель зелініца служба відказалась експедиціювати товари до тих місцевостей, де

павна страйк, а також не експедиціювати товарів з тих місцевостей, що обняті страйком. В Біркенгіді 7.000 портових робітників прилучилося до страйку. В Грімсбі застрайкували робітники вуглевих кораблів і тому кораблі не можуть вилісти на море. З причини неспокоїв в порті в Сансемптені вуглеві робітники відмовили праці на кораблі "Філадельфія", що мав відплісти до Нью-Йорку, жадаючи підвищення плати.

В Лінкастрі національний комітет зелінічих урядників ухвалив з'організувати рух для осягнення підвишки платні а крім того, що доти, доки не буде проглашений страйк, відмовити праці за ті зелінічі групи, які страйкують.

З Ліверпуля наспіла вчера вість, що страйковий комітет проглашував Генеральний страйк дотично всіх транспортних робітників і зелінічих функціонарів.

## Н О В И Н К И.

Львів, 16 серпня 1911.

— Затверджене вибору. Є. В. Цісар затвердив вибір гр. Авг. Красицького, власителя більшої посілості в Ліску, на презеса, а Ром. Бачинського нотаря в Ліску на заступника презеса ради новітової в Ліску.

— З зелінниці. Пристанок Кути, положений на шляху зелінічім Красне-Броди, уряджений доси для руху особового і пакункового, отвіряє ся з днем 25 серпня с. р. для обмеженого руху товарового в ціловозових наборах. Обмежена дотичні жіві звірята, матеріали вибухові і самозапальні.

Заладоване і виладоване всіх ціловозових посилок мають виконати надавці взагальні відбираючи своїм коштом і своїми силами робочими.

Частине наданане або тимчасове переховане посилок на пристанку в цілі перевозу їх, а також переховане посилок на складі по приході, не є дозволено.

† Помер Огнислав Адам Тебінка, староста в Печеничині, в 54-ім році життя.

подати три коняки. Коли прийшло до заплати, зажадала буфетоза дама за кожний коняк по п'ять франків (майже рівно п'ять корон). Князь обурений таким здирством, не хотів заплатити. Резолюгна бюджетова дама вхопила тоді від князя його палицю з золотою кривулькою і сказала, що не віддасть єму, доки не заплатить за коняк. Щоби не допустити до скандалу, князь не видів іншого виходу, лише заплатив жадану суму і дістав свою палицю назад.

Зручніше порадив собі був бельгійський король Леопольд II. у вересні 1902 р. в подібній пригоді. Він перебував тоді в місцевості Люшон і зайдов там до якогось фризиєра, щоби підстригти собі бороду. Король гадав, що голяр його не пізнат. Тимчасом стало ся інакше, бо голяр знав дуже добре, кого має перед собою і зажадав за свою малу роботу не менше лише двайцяті франків.

Король вимів нову бельгійську двофранківку і сказав: Я плачу завсіди щедро. Маєте тут два франки і буде з вас. То зовсім нова монета і можете завсіди придивляти ся до кладно тій бороді, которую ви мені підстригали.

Фризиєр взяв гроши і не сказав ані слова. Але зараз на другий день вивісив над своєю робітнею вівіск з написом: "Придворний фризиєр короля Бельгії".

В подібний насильний спосіб постарається в 1899 р. один англійський ліхвар, що позичав гроши на застави, о титул придворного доставника, котрий мусіли відкупити від него за грубі гроши. В Англії бачите есть закон, після котрого кождий купець або промисловець, котрий доставить чогось комусь із членів королівської родини, має право до титулу "придворного доставника". Оден з молодших князів ко-

— Дрібні вісти. В Ярославі арештовано в пятницю двох дрогобицьких жіздів Йос. Тавхера і Мойс. Швайцера, підозріхів о торгівлі живим товаром. — З вага почтового поспішного поїзду що ішов з Будапешту до Кошич на Угорщині, украдено оногди мішок, в котрім було 40.000 К.

— Вписи до приготовлюючої і першої класів ліцея Русского Інститута для дівчат в Перемишлі відбудуться 1, 2 і 4 вересня. Вступний іспит 5 вересня по полуничні. Рік шкільний розпочинається 6 вересня Богослуженем, на яке всі мають явитися. Нові учениці мають предложить метрику. Коли зголоситься ся дотичне число, отворить ся гімназіальний курс. — Дирекція.

— Вписи до I-ї кл. гімназіальної прив. гімназії з рускою викладовою мовою в Чорткові, яку з днем 1 вересня 1911 р. отвірає Чортківська філія Тов. "Просьвіта", будуть відбуватися в дніах 29, 30 і 31 серпня 1911 р. щоденно від год. 10—12 перед полуничні і від 2—5 по пол. в комнатах "Народного Дому" в Чорткові. Вступний іспит відбудеться 1 вересня 1911 р. Наука буде подаватися за місячною оплатою від місцевих 12 К, від замісцевих по 8 К від кожного ученика. В случаї заслугуючих на уваглені можливі в ціковіті або частинні звільнені від сїї оплати. Ученики приватної гімназії будуть мати першество при убігуванні ся о приняті до одної з буре удержаннях філією Тов. педагогічного в Чорткові.

— З "Народної Торговлі". Як що року оголошуємо і тепер осінній транспорт вин і за прошуємо до замовлень. Перший транспорт прийде в другій половині вересня, а замовленя до сего першого транспорту просимо присилати до 25 серпня. Вибір вин на сей рік удав ся нам знаменито, бо удається нам закупити вино з добрих-дорідних родів. Дораджуємо поробити собі тепер запаси на довший час, бо в слідуючім році прийдуть в продаж вина з лихих років 1910 і 1911 і хотіть певно не будуть дешеві, будуть що-до якості без порівняння гарші, як наші вирости знамениті вина, котрі тепер в осіннім транспорті будемо висилати. — До пороблення запасів повинно спонукати наших Вп. відбираючі і се, що в осінній сесії прийде на порядок днівний парламентарних обрад справа нового оподатковання вин в фляшках і закон сей напевно буде тепер ухвалений. — По що платити дорозше за вина в фляшках, коли трафляє ся нагода набути у нас добрих вин по дешевих цінах? Ціни остають у нас на разі ті самі що на весні, котрі поєдамо в нашім авансі.

— Поєдинок гр. Штернберга. На засіданю угорського сойму дня 4 с. м. з приводу дебатів над новим військовим законом пос. гр. Йосиф Каролі (партия 48 ого року) заявив ся за самостійною угорською армією. У своїх виводах застеріг ся против твердження гр. Тіси, немов би теперішна австрійська армія була також армією угорською. Наша армія, говорив гр. Каролі, була тата, що 1848 р. борола ся за свободу вітчизни против армії, якої наслідницею є теперішна армія, а яку гр. Тіса назав настою, против армії, яка при помочі Росіян відограла роль ката! За сей висказ, привитаний оплесками лівці, президент палати приклікав бесідника до порядку і на тім справа повинна була скінчити ся. Однак знайшов ся чоловік, що витягнув дальші консеквенції з тої приключки, а то бувший посол австрійського парламенту, граф Адальберт Штернберг. Довідавшися в Маріенбаді про сцену в угорському соймі, вислав до гр. Каролі таку телеграму: "Ви виляяли австрійську армію, в котрій мій батько служив оберстом і генералом. Коли сейчас того не відкличете, заявлю публично, що Ви підлій клеветник. Граф Адальберт Штернберг". — Сю телеграму опублікував він в часописах. Наслідком того гр. Каролі визвав гр. Штернберга на поєдинок і приїхав до Відня, щоби розправити ся з противником з оружем в руках. — В часописі "Union" гр. Штернберг заявив, що его афера з гр. Каролієм не має політичного значення. Не ходить ему о діяльність австрійської армії з 1848 і 1849 р., але о честь его батька, що в тих роках здобув собі всі ордери за хоробрість, які були до розпорядимости, не включаючи і ордера

Марії Тереси, який надає ся дуже рідко і лише за виїмкові подвиги. Нині, коли 100 літ мине від уродин батька, гр. Штернберг не позволить нікому називати його катом. Нехай хто інший позволяє лаяти своїх хоробрих родичів, — пише він — я сего не зроблю.

Поєдинок, який відбувся в неділю по полуночі між гр. Штернбергом а гр. Каролім в Прешбурзі, скінчився араненем гр. Каролія в ухо. Гр. Штернберг одержав плоский удар в чоло.

— Нещасливі пригоди. Вчера вечором око-ло 7 год. вертав з Винник з відпусту Володислав Забава власним возом і віз на пім Франца Польського, зго жінку Марію, сина Рудольфа і наймита Івана Герчука. Нараз сполосилися коні, а що при возі не було гальми, то віз котився з гори з повним разгоном а коні ще більше полошилися і остаточно виїхали на купу каміння. Віз перевернувся а всі, що на нім сиділи, вилетіли з него і потовклися та поранилися тяжко. Сам Забавка зломив ногу. Завізвана поготівля ратункова відвезла всіх до шпиталю, звідки по поданню їм першої помочі, родину Польських і Герчука відослано до дому а Забавка мусів ліпити ся в шпиталю.

Подібна історія стала ся сими днями в Криниці. Там вибралися оногди численніше товариство возом на прогульку в охрестність. В дорозі коні сполосилися, грозячи що хвиля виверненем воза до глубокого рова при дорозі. Участники прогульки, щоби ратувати ся від грозячої небезпечності, зачали зіскакувати з воза. Оден з них п. Антін Ісаакович, урядник Товариства взаємних обезпеченій, зіскакуючи впав на дерево при дорозі і зломив собі ногу а крім того ще й потовк ся. П. Ісааковича привезено вечором на дворець, звідки відставлено его до шпиталю. Другий учасник зіскакуючи потовк ся лише легко.

— З життя американського міліонера. В Парижі номер по довшій недузі американський міліонер Джон Гетс (Gates), котрий лишив не менше лиш 140 міліонів корон. Американські газети, присвячуєчи ему посмертну загадку, визивають его „найбільшим брехуном на світі“ а се хиба важе досить характеристичне.

Гетс був, кажуть, сином якогось малого фармера на т. зв. „дікім заході“ і доробився такого величезного майна тим, що був чоловіком безвзглядним і грачом. Колись мав він скромний зелінний склеп в Ілінайсі. Але він видів, що на тім склепі не доробиться богато, отже продав его і вступив за продавця до фірми торгуючою кольчим дротом. Там дістав він 129 долярів місячно. Скорі вивчив ся в сій бранжі, як і зараз отворив в Сан-Люїс конкурентний скlep і тим поклав основи до свого богатства. Зиск з інтересу почав небавком збільшати ся через спекуляцію на біржи. Біржа і місце перегонів стали его сотрудниками. Гетс був на перегонах звістною фігурою а ті, що держали банки на перегонах, боялися его якогу, бо він майже завсігда вигравав і розбивав їх банки. Небавком стали его прозивати дивним прізвищем: „Заклад о міліон Гетсів“. Та ї дійсто Гетс закладав ся о великих сумах, ставив н. пр. на коня по 200.000 фунтів штерлінгів (480.000 корон). Манія гри була у него так сильна, що він заєдно грав, де лише далося і було можна.

Одного дня ідуши зеліницею, сидів він в т. зв. Пульманським вагоні а на дворі падав дощ. Каплі били в шибу. Гетс дивився, як каплі спливали по шибі в затоках, одна борше друга поволіше. Гетс сковався нараз а показуючи на каплю, відозвався до свого товариша: Ставлю 500 долярів на неї. Заложитеся. Товариш пристав на то, каплю виграла.

У вільних хвилях грав Гетс в що лише далося: карти, білярд, коні, а спекулював на бавовні, абажу і каві. Гетс хотів стати президентом сталевого товариства в Ілінайсі, але другий міліонер не допустив до того. Гетс змістився зато на Моргані в той спосіб, що закупив люйвільську зелінницю, котра мусіла стати Моргановою а Морган відкуплюючи її, мусів заплатити більше як 25 міліонів корон.

## Телеграми.

Відень 16 серпня. Санітарний департамент міністерства справ внутрішніх заявляє, що робітница Швенд на передмістю Фаворітен, котра нині занедужала, є хора на азійську холеру.

Лондон 16 серпня. Генеральний синдикат робітників зелінничих ухвалив проголо-сити страйк в цілім краю, скоро до 24 годин не будутьувзгляднені жадання.

Новий Сад (Угорщина) 16 серпня. Вчера арештовано касиера сербського товариства літературного „Матіца“, Лазара Мангловича, котрий признав ся, що вкрав з каси 400.000 корон.

Солунь 16 серпня. Коло Єнідже Вардар відбула ся борба з болгарською дружиною. Продовирия дружини Апостола убито. Апостол називався поправді Петков. Був то один із найславніших проводирів болгарських повстанців в Македонії і його звано „сонцем Вардару“.

Урмія 16 серпня. З Гої доносять, що ватага Курдів напала на село належаче до російського агента консулярного і зрабувала 15-ро дітей та 600 овець.

Ліверпуль 16 серпня. Мельники звернули увагу ліордера, що коли дотеперішній стан річки потреває довше, то місто за кілька днів буде без хліба. В шпиталях брак средств по-живи.

## Ціна збіжа у Львові.

дня 15-го серпня:

Ціна в коронах за 50 кільо у Львові.		
Пшениця	10.90	до 11.10
Жито	8.30	8.50
Овес	9.20	9.40
Ячмінь пажінський	7.50	8.—
Ячмінь броварний	8.30	9.50
Ріпак	13.—	13.25
Льнянка	—	—
Горох до варення	10.30	13.—
Вика	10.—	10.50
Бобік	8.20	8.50
Гречка	—	—
Кукурудза нова	—	—
Хміль за 50 кільо	—	—
Конюшинка червона	65.—	80.—
Конюшинка біла	85.—	105.—
Конюшинка шведська	65.—	75.—
Тимотка	45.—	55.—

## Надіслане.

### Церковні річи

— — Найкращі і найдешевші продав — — „Достава“

основана руським духовенством у Львові при ул. Рускій ч. 20 (в замінці „Дікстра“), а в Станиславові при ул. Смолікі

число 1.

Там дістають різкі фелони, чамі, хрести, ліхтарі, сувійники, таці, патерисі, кіноті, плащениці, образи (перегорні і до хат), цвіті, всячі другі прибори. Також приймають ся ча-

ши до позовючения і риби до накрави.

Уділ виносить 10 К (1 К вінчове), на громі

зложенні на щадницу винижку дають 6 пр.

## Рух поїздів зелінничих

обов'язуючий з днем 1 мая 1911 р. пі-  
сля часу середньо-европейського.

**ЗАМІТИНА.** Поїзди поспішні визначені грубим друком. Нічні години від 6·00 вечором до 5·59 рано сутін означені підчеркнені чи-  
сел мінютових.

### Приходять до Львова на головний дворець:

3 Krakova: 2<sup>22</sup>, 5<sup>50</sup>, 7<sup>30</sup>, 9<sup>1</sup>, 10<sup>15</sup>, 1<sup>30</sup>, 2<sup>1</sup>, 5·48,  
7<sup>15</sup>) 8<sup>25</sup>, 9<sup>50</sup>.

) в Мишані від 15/6 до 30/9 включ-  
но що дні.

3 Підвінниця: 7·20, 11·55, 2<sup>10</sup>, 5·40, 10<sup>10</sup>),  
10<sup>30</sup>.

) в Красного.

3 Черновець: 12<sup>05</sup>, 5<sup>45</sup>), 8·05, 10·25\*), 205, 5·52,  
6<sup>26</sup>, 9<sup>34</sup>

\*) із Станиславова. ) в Коломиї.

3 Стрия: 7·28, 11·40, 4·25, 6<sup>45</sup>, 10·19 §), 11·00.  
§) Від 18/6 до 10/9, включно лінії в неділі  
і р. кат. сильта.

3 Самбора: 8·00, 9·58, 1·40, 9<sup>00</sup>.

3 Сокаль: 7·33, 1·26, 8·00.

3 Яворова: 8·15, 4·30.

3 Підгаєць: 11·15, 10·20.

3 Стоянова: 10·04, 6·30.

### На Підвінницю:

3 Підвінниця: 7·01, 11·35, 1<sup>55</sup>, 5·16, 10·13,  
9<sup>52</sup>).

) 3 Красного.

3 Підгаєць: 7·26\*), 10·54, 6<sup>24</sup>\*, 9<sup>57</sup>, 12·00§).

\*) 3 Винник. §) 3 Винник в суботу і неділі.

3 Стоянова: 9·42, 6<sup>11</sup>.

### На Личаків:

3 Підгаєць: 7·10\*), 10·38, 6<sup>08</sup>\*, 9<sup>41</sup>, 11·44§).

\*) 3 Винник. §) 3 Винник в суботу і неділі.

### Відходять зі Львова

з головного двірця:

Do Krakova: 12<sup>35</sup>, 3<sup>40</sup>, 8<sup>22</sup>, 8<sup>45</sup>, 2<sup>30</sup>), 2<sup>45</sup>,  
3·50\*), 5<sup>46</sup>), 6<sup>05</sup>, 7<sup>00</sup>, 7<sup>30</sup>, 11·10.

\*) до Рішева, §) від 1/6 до 10/9, включ-  
но щодені, ) до Мишані.

Do Pidvolynska: 6·15, 10·40, 2<sup>35</sup>), 2<sup>18</sup>, 8<sup>46</sup>,  
11·13.

) до Красного.

Do Chernovets: 2<sup>50</sup>, 6·10, 9·15, 9·37, 2<sup>20</sup>, 3·05\*),  
6<sup>29</sup>), 10·48.

\*) до Станиславова, ) до Коломиї.

Do Stryja: 6·00, 7·30, 10·02§), 1·45, 6<sup>50</sup>, 11·35.  
§) Від 18/6 до 10/9, включно лінії в неділі  
і рим. кат. сильта.

Do Sambora: 6·35, 9·05, 3·40, 10·40.

Do Sokala: 7·35, 2·28, 7<sup>49</sup>, 11·35\*).

\*) до Рави рускої (лінії в неділі).

Do Jaworowa: 8·20, 600.

Do Pidgajec: 5·58, 6·16.

Do Stoyanova: 7·50, 5·20.

### З Підвінниця:

Do Pidvolynska: 6·30, 11·00, 2<sup>52</sup>), 2<sup>33</sup>,  
9<sup>09</sup>, 11·33.

) Do Krakova.

Do Pidgajec: 6·12, 1·30\*) 6<sup>30</sup>, 10·40§)

\*) Do Vinnitsa. §) Do Vinnitsa в суботу і неділі.

Do Stoyanova: 8·12, 5·38.

### З Личакова:

Do Pidgajec: 6·31, 1·49\*), 6<sup>51</sup>, 10·59§)

\*) Do Vinnitsa. §) Do Vinnitsa в суботу і неділі.

За редакцію відповідає: АДАМ КРЕХОВЕЦЬКИЙ.

Телефон 452.

Телефон 452.

## Містове бюро

# "Ц. К. зелізниць держав.

у Львові пасаж Гавсман ч. 9

в и да е

**Білети** складані комбіновано - окружні до всіх і зі всіх значайших місцевостей Європи важні 60, 90 і 120 днів.

**Білети** складані в однім напрямі на німецких зелізницях, важні 45 днів.

**Білети** картонові, звичайні, до всіх стацій в краю і за границею.

### Асиг'нати

на місця в спальніх вагонах.

**Продаж великих розкладів Тади і провідників.**

Замовлені білети на провінцію висилаються за поштовою післяплатою або за посередництвом дотичної зелізничної стації.

При замовленню складаного білету треба надіслати 5 корон задатку і подати день, від котрого білет має бути важним.

**Телеграфічна адреса: Stadtburga, Львів.**